



Clutch GM50 GAMING MOUSE

日本語

はじめに

この素晴らしいデザインของเกมーミングマウス、MSI Clutch GM50 をお買い上げいただき、ありがとうございます。この洗練されたゲーミングマウスは、PC ゲームにおいて、快適でプロフェッショナルな体験をお届けします。

本ガイドはマウスを最大限活用するための説明と図が記載されています。ご使用になる前に本ガイドをお読みください。

パッケージ内容

- ゲーミングマウス
- 多言語クイックユーザーガイド

システム要件

- USB ポートを搭載した PC
- Windows 10/8.1/8/7

仕様

- インターフェイス：USB
- オペレーティングシステム：Windows 10/8.1/8/7
- キーの数：6
- センサーのタイプ：光学式
- DPIレベル：400/ 800/ 1600 (デフォルト)/ 3200/ 6400、最大7200 (ソフトウェアによる)
- ケーブル長さ：2M TPEケーブル、金メッキUSBコネクタ付き
- 寸法：119 x 67 x 42 mm

概要

- 左ボタン
- 右ボタン
- スクロールホイール
- DPI スイッチ
- サイドボタン1
- サイドボタン2
- ドラゴン LED
- 底部リング LED
- 滑り止めサイドグリップ

LEDランプの調整

- DPI + 左ボタン = フェードアウトスピード (サイクル)
- DPI + 右ボタン = 明るさ (サイクル)
- DPI + スクロールホイール = モード (サイクル)
- DPI + サイドボタン1 = スピード (サイクル)
- DPI + サイドボタン2 = 方向または色 (サイクル)

English

Introduction

Thank you for choosing the gaming mouse with marvelous design, MSI Clutch GM50, to be your companion. This exquisite gaming mouse will surely give you a delightful and professional experience in PC games.

This guide provides instructions and illustrations to help you get the most from the mouse, and it is recommended to read this guide before using it.

Package Contents

- GAMING Mouse
- Multi-language Quick User Guide

System Requirements

- PC with available USB port
- Windows 10/8.1/8/7

Specifications

- Interface：USB
- Operating System：Windows 10/8.1/8/7
- Number of Keys：6
- Sensor Type：Optical
- DPI Level：400/ 800/ 1600 (default)/ 3200/ 6400, max. 7200 (by software)
- Cable Length：2M TPE cable with gold-plated USB connector
- Dimension：119 x 67 x 42 mm

한국어

소개

놀라운 설계의 게이밍 마우스 MSI Clutch GM50을 선택해 주셔서 감사합니다. 이 정교한 게이밍 마우스는 PC 게임에 만족스럽고 전문적인 경험을 선사할 것입니다.

본 설명서는 마우스를 최대한 활용할 수 있도록 설명과 그림을 제공합니다. 마우스를 사용하기 전에 읽어주시기 바랍니다.

구성 물품

- 게이밍 마우스
- 다국어 빠른 사용 설명서

시스템 요구 사항

- 사용 가능한 USB 포트가 있는 PC
- Windows 10/8.1/8/7

사항

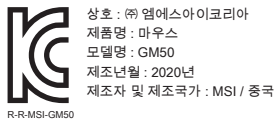
- 인터페이스: USB
- 운영 체제: Windows 10/8.1/8/7
- 키 갯수: 6
- 센서 유형: 광학
- DPI 레벨: 400/ 800/ 1600 (기본)/ 3200/ 6400, 최대 7200 (소프트웨어 지원)
- 케이블 길이: 금도금 USB 커넥터 지원 2M TPE 케이블
- 크기: 119 x 67 x 42 mm

개요

- 왼쪽 버튼
- 오른쪽 버튼
- 스크롤 휠
- DPI 스위치
- 측면 버튼 1
- 측면 버튼 2
- 드래곤 LED
- 하단 링 LED
- 미끄럼 방지 측면 그림

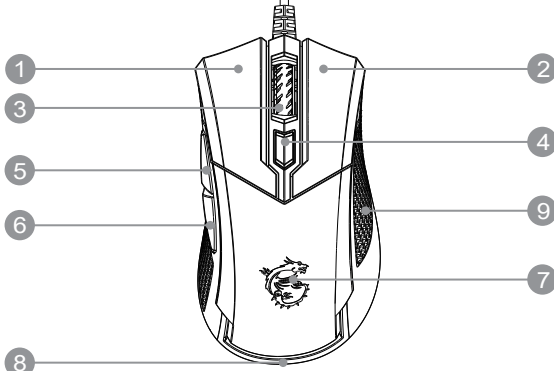
LED 표시등 조정

- DPI + 왼쪽 버튼 = 페이드 아웃 속도 (사이클)
- DPI + 오른쪽 버튼 = 밝기 (사이클)
- DPI + 스크롤 휠 = 모드 (사이클)
- DPI + 측면 버튼 1 = 속도 (사이클)
- DPI + 측면 버튼 2 = 방향 또는 컬러 (사이클)



English

Overview



- Left Button
- Right Button
- Scroll Wheel
- DPI Switch
- Side Button 1
- Side Button 2
- Dragon LED
- Bottom Ring LED
- Anti-slip Sidegrip

LED Indicators Adjustment

- DPI + Left Button = Fade Out speed (Cycle)

- DPI + Right Button = Brightness (Cycle)

- DPI + Scroll Wheel = Mode (Cycle)

- DPI + Side Button 1 = Speed (Cycle)

- DPI + Side Button 2 = Direction or Color (Cycle)

繁體中文

簡介

感謝選用電競系列產品 MSI Clutch GM50。此精心設計製作的專業電競滑鼠將帶給您愉悅與專業的個人電腦遊戲使用體驗。

本手冊提供滑鼠的使用說明與圖示，幫助使用者認識產品並快速上手，因此建議您在使用產品前，先行閱讀本手冊。

包裝內容物

- 電競滑鼠
- 多國語言使用手冊

系統需求

- 配備有 USB 連接埠的個人電腦
- Windows 10/8.1/8/7

規格

- 介面：USB
- 作業系統：Windows 10/8.1/8/7
- 按鍵數：6 鍵
- 感應器類型：光學感應器
- 解析率：400/ 800/ 1600 (預設)/ 3200/ 6400, 最大 7200 (軟體調整)
- 線材長度：2 公尺TPE 線材與鍍金 USB 接頭
- 外觀尺寸：119 x 67 x 42 mm

外觀

- 左鍵
- 右鍵
- 滾輪
- DPI 切換
- 側鍵 1
- 側鍵 2
- 龍形圖騰 LED
- 底部環形 LED
- 防滑側握

LED 背光調整

- DPI 切換鍵 + 左鍵 = 淡化速度 (循環)
- DPI 切換鍵 + 右鍵 = 亮度調整 (循環)
- DPI 切換鍵 + 滾輪 = 模式調整 (循環)
- DPI 切換鍵 + 側鍵 1 = 速度調整 (循環)
- DPI 切換鍵 + 側鍵 2 = 方向調整 / 色彩調整 (循環)

简体中文

简介

感谢选用电竞系列产品 MSI Clutch GM50。此精心设计制作的专业电竞鼠标将带给您愉悦与专业的个人计算机游戏使用体验。

本手册提供鼠标的使用说明与图示，帮助用户认识产品并快速上手，因此建议您在使用产品前，先行阅读本手册。

包装内容物

- 电竞鼠标
- 多国语言使用手册

系统需求

- 配备有 USB 端口的个人计算机
- Windows 10/8.1/8/7

规格

- 界面：USB
- 操作系统：Windows 10/8.1/8/7
- 按键数：6 键
- 传感器类型：光学传感器
- 分辨率：400/ 800/ 1600 (预设)/ 3200/ 6400, 最大7200 (软件调整)
- 线材长度：2 公尺TPE 线材与镀金 USB 接头
- 外观尺寸：119 x 67 x 42 mm

外观

- 左键
- 右键
- 滚轮
- DPI 切换
- 侧键 1
- 侧键 2
- 龙形图腾 LED
- 底部环形 LED
- 防滑侧握

LED 背光调整

- DPI 切换键 + 左键 = 淡化速度 (循环)
- DPI 切换键 + 右键 = 亮度调整 (循环)
- DPI 切换键 + 滚轮 = 模式调整 (循环)
- DPI 切换键 + 侧键 1 = 速度调整 (循环)
- DPI 切换键 + 侧键 2 = 方向调整 / 色彩调整 (循环)

Magyar

Bevezetés

Köszönjük, hogy a bámulatos kialakítású MSI Clutch GM50 gamer egeret választotta. Ennek a nagyszerű gamer egérnek köszönhetően örömeit és profzionális élményben lesz része a számítógépes játékok során.

Ez az útmutató olyan utasításokat és illusztrációkat tartalmaz, amelyek segítenek a legtöbbet kihozni az egérből, ezért javasoljuk, hogy olvassa el, mielőtt használni kezdi a billentyűzetet.

A csomag tartalma

- GAMER egér
- Többnyelvű gyors felhasználói útmutató

Rendszervetelmények

- PC szabad USB-porttal
- Windows 10/8.1/8/7

Műszaki adatok

- Csatoló: USB
- Operációs rendszer: Windows 10/8.1/8/7
- Billentyűk száma: 6
- Érzékelőtípus: Optikai
- DPI-szint: 400/800/1600 (alapértelmezett)/3200/6400, max. 7200 (szoftver)
- Kábelhossz: 2M TPE kábel aranyozott USB-csatlakozóval
- Méretek: 119 x 67 x 42 mm

Általános áttekintés

- Bal gomb
- Jobb gomb
- Görgetőkerék
- DPI-kapcsoló
1. oldalgomb
2. oldalgomb
- Sárkány LED
- Alsó LED-gyűrű
- Oldalsó csúszásgátó

LED-kijelzők beállítása

- DPI + Bal gomb = Elhalványulás sebesség (Ciklus)
- DPI + Jobb gomb = Fényerő (Ciklus)
- DDPI + Görgetőkerék = Üzem mód (Ciklus)
- DPI + 1. oldalgomb = Sebesség (Ciklus)
- DPI + 2. oldalgomb = Irány vagy szín (Ciklus)

Slovenčina

Úvod

Ākujeme, že ste si vybrali hernú myš s nádherným dizajnom, MSI Clutch GM10, aby sa stala vašim spoločníkom. Táto skvelá herná myš vám určite prinesie nádherné a profesionálne skúsenosti s počítačovými hrami.

V tomto návode nájdete pokyny a ilustrácie, ktoré vám pomôžu získať čo najviac z myši. Odporúčame prečítať si tento návod pred použitím.

Obsah balenia

- Myš GAMING
- Viacjazyčná rýchla používateľská príručka

Systémové požiadavky

- PC s voľným USB portom
- Windows 10 / 8.1 / 8/7

Technické údaje

- Rozhranie: USB
- Operačný systém: Windows 10 / 8.1 / 8/7
- Počet klúčov: 6
- Typ snímača: Optický
- Úroveň DPI: 400/800/1600 (predvolené)/3200/6400, max. 7200 (podľa softvéru)
- Dĺžka kábla: 2M kábel TPE s pozláteným konektorom USB
- Rozmery: 119 x 67 x 42 mm

Prehľad

- Ľavé tlačidlo
- Pravé tlačidlo
- Rolovacie koliesko
- Prepínač DPI
- Bočné tlačidlo 1
- Bočné tlačidlo 2
- Dragon LED
- Indikátor dolného krúžku
- Protišmykové bočné rukoväte

Nastavenie indikátorov LED

- DPI + ľavé tlačidlo = rýchlosť vyblednutia (cyklus)
- Tlačidlo DPI + vpravo = jas (cyklus)
- DPI + rolovacie koliesko = režim (cyklus)
- DPI + bočné tlačidlo 1 = rýchlosť (cyklus)
- DPI + bočné tlačidlo 2 = smer alebo farba (cyklus)

Ελληνικά

Εισαγωγή

Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε το ποιντικό παιχνιδιών με τον θαυμάσιο σχεδιασμό, MSI Clutch GM50, για συντροφιά σας. Αυτό το εξαιρετικό ποιντικό παιχνιδιών θα σας δώσει σίγουρα μία ευχάριστη και επαγγελματική εμπειρία σε παιχνίδια ΗΥ.

Αυτός ο οδηγός παρέχει οδηγίες και απεικονίσεις που σας βοηθούν να αποκομίσετε όσα περισσότερα μπορείτε από το ποιντικό και συνιστάται να διαβάσετε αυτό τον οδηγό πριν τον χρησιμοποιήσετε.

Περιεχόμενα συσκευασίας

- Ποιντικό GAMING
- Γρήγορος οδηγός χρήσης πολλαπλών γλωσσών

Απαιτήσεις συστήματος

- PC με διαθέσιμη θύρα USB
- Windows 10/8.1/8/7

Προδιαγραφές

- Διασύνδεση: USB
- Λειτουργικό σύστημα: Windows 10/8.1/8/7
- Αριθμός πλήκτρων: 6
- Τύπος αισθητήρα: Οπτικός
- Επίπεδο DPI: 400/800/1600 (προεπιλογή) / 3200/6400, μέγ. 7200 (με λογισμικό)
- Μήκος καλωδίου: 2M καλώδιο TPE με επιχρυσωμένη υποδοχή USB
- Διαστάσεις: 119 x 67 x 42 mm

Επισκόπηση

- Αριστερό κουμπί
- Δεξί κουμπί
- Τροχός κύλισης
- Διακοπτής DPI
- Πλευρικό κουμπί 1
- Πλευρικό κουμπί 2
- Dragon LED
- LED κάτω δακτυλίου
- Αντιολισθητική πλευρική λαβή

Ρύθμιση ενδεικτικών LED

- DPI + Αριστερό κουμπί = Ταχύτητα εξασθένισης (κύκλος)
- DPI + Δεξί κουμπί = Φωτεινότητα (κύκλος)
- DPI + Τροχός κύλισης = Λειτουργία (κύκλος)
- DPI + Πλευρικό κουμπί 1 = Ταχύτητα (κύκλος)
- DPI + Πλευρικό κουμπί 2 = κατεύθυνση ή χρώμα (κύκλος)

Română

Introducece

Vă mulțumim că ați ales acest mouse de gaming cu un design fantastic, MSI Clutch GM50, să vă fie partener. Acest splendid mouse de gaming vă va oferi cu siguranță o experiență incântătoare și profesională în jocurile pentru PC.

Prezentul ghid vă oferă instrucțiuni și ilustrații care să vă ajute să obțineți beneficiile maxime din utilizarea mouse-ului și este recomandabil să îl citiți înainte de a-l utiliza.

Conținutul pachetului

- Mouse pentru GAMING
- Ghid rapid de utilizare multilingv

Cerințe de sistem

- PC cu un port USB disponibil
- Windows 10/8.1/8/7

Specificații

- Interfață: USB
- Sistem de operare: Windows 10/8.1/8/7
- Număr de taste: 6
- Tip senzor: Optic
- Nivel DPI: 400/800/1600 (implicit)/3200/6400, max. 7200 (prin software)
- Lungime cablu: Cablu TPE de 2 m cu conector USB aurit
- Dimensiuni: 119 x 67 x 42 mm

Privire de ansamblu

- Butonul din stânga
- Butonul din dreapta
- Rotiță de derulare
- Comutator DPI
- Buton lateral 1
- Buton lateral 2
- LED Dragon
- LED înel inferior
- Zonă de prindere laterală antiderapantă

Ajustarea indicatoarelor LED

- DPI + Butonul din stânga = Viteză atenuare (ciclul)
- DPI + Butonul din dreapta = Luminozitate (ciclul)
- DPI + Rotiță de derulare = Mod (ciclul)
- DPI + Buton lateral 1 = Viteză (ciclul)
- DPI + Buton lateral 2 = Direcție sau culoare (ciclul)

Български

Въведение

Благодарим ви, че избрахте геймърската мишка с удивителен дизайн, MSI Clutch GM50 за Ваш състъпник. Тази изискана игрална мишка със сигурност ще ви даде приятен и професионален опит в компютърните игри.

Това ръководство предоставя инструкции и илюстрации, за да ви помогне да използвате максимума от мишката и се препоръчва да прочетете това ръководство, преди да го използвате.

Съдържание на опаковката

- ГЕЙМЪРСКА МИШКА
- Многоезично ръководство за бърз старт

Изисквания към системата

- Компютър с наличен USB порт
- Windows 10/8.1/8/7

Технически характеристики

- Интерфейс: USB
- Операционна система: Windows 10/8.1/8/7
- Брой бутони: 6
- Тип сензор: Оптичен
- RAID ниво 400/ 800/ 1600 (по подразбиране) / 3200/ 6400, макс. 7200 (чрез софтуер)
- Дължина на кабела: 2M TPE кабел с USB конектор със златно покритие
- Размери: 119 x 67 x 42 mm

Преглед

- Ляв бутон
- Десен бутон
- Скрол бутон
- Превключател DPI
- Страничен бутон 1
- Страничен бутон 2
- Моцна LED светлина
- Противоударно LED осветление в долната част
- Противоударно покритие за страничен захват

Регулиране на LED индикатори

- DPI + лев бутон = скорост на затихване (цикъл)
- DPI + десен бутон = яркост (цикъл)
- DPI + скрол бутон = режим (цикъл)
- DPI + страничен бутон 1 = скорост (цикъл)
- DPI + страничен бутон 2 = посока или цвят (цикъл)

Suomi

Johdanto

Kiitos, että olet valinnut kumppanikesi peasti suunnitellun MSI Clutch GM50 -pelihiiren. Hiiren viimeistelty ja laadukas hiiri tuottaa miellyttävän ja tasokkaan pelikokemuksen.

Tämän käyttöoppaan sisältämien ohjeiden ja esimerkkien avulla saat hiestä suurimman hyödyn. Lue opas ennen laitteen ottamista käyttöön.

Pakkauksen sisältö

- Pelihiiri
- Monikielinen pikakäyttöopas

Järjestelmävaatimukset

- PC-tietokone, jossa on vapaa USB-liitäntä
- Windows 10/8.1/8/7

Tekniset tiedot

- Liitäntä: USB
- Käyttöjärjestelmä: Windows 10/8.1/8/7
- Painikkeiden määrä: 6
- Anturiyyppi: optinen
- Tarkkuus (DPI): 400 / 800 / 1600 (oletus) / 3200 / 6400 / 7200 (suurin ohjelmallinen arvo)
- Kaapeli: 2 metriä pitkä TPE-kaapeli, jossa on kullattu USB-liitin
- Mitat: 119 x 67 x 42 mm

Yleistä

- Vasen painike
- Oikea painike
- Vierityspainike
- Tarkkuusvalitsin (DPI)
- Sivupainike 1
- Sivupainike 2
- Dragon-tehostevalo
- Pohjan rengastehostevalo
- Luistamaton sivupinta

LED-merkkivalojen toiminnot

- DPI + vasen painike = häivytyksen nopeus (kiertävä valinta)
- DPI + oikea painike = kirkkaus (kiertävä valinta)
- DPI + vieritysurulla = tila (kiertävä valinta)
- DPI + sivupainike 1 = nopeus (kiertävä valinta)
- DPI + sivupainike 2 = suunta tai väri (kiertävä valinta)

Deutsch
 Einleitung Vielen Dank, dass Sie sich für die Gaming Maus MSI Clutch GM50 mit tollem Design als Begleiter entschieden haben. Diese exquisite Gaming Maus wird Ihnen sicherlich eine angenehme und professionelle Erfahrung mit PC-Spielen bieten. Diese Anleitung enthält Hinweise und Illustrationen, die Ihnen helfen, das Beste aus der Maus herauszuholen, und es wird empfohlen, diese Anleitung vor der Nutzung zu lesen.
 Lieferumfang • GAMING Maus • Mehrsprachige Kurzanleitung
 Systemanforderungen • PC mit freiem USB Port • Windows 10/8. 1/8/7
 Technische Daten • Schnittstelle : USB • Betriebssystem : Windows 10/8. 1/8/7 • Anzahl Tasten : 6 • Sensortyp : Optisch • DPI Stufe : 400/ 800/ 1600 (Standard)/ 3200/ 6400, max. 7200 (per Software) • Kabellänge : 2M TPE-Kabel mit vergoldetem USB-Stecker • Abmessungen : 119 x 67 x 42 mm
 Übersicht 1.Linke Taste 2.Rechte Taste 3.Scrollrad 4.DPI-Schalter 5.Seitentaste 1 6.Seitentaste 2 7.Drachen LED 8.Unterer Ring LED 9.Anti-Rutsch Seitengriff
 Einstellung der LED-Anzeigen • DPI + Linke Taste = Ausblendgeschwindigkeit (Wechselnd) • DPI + Rechts-Taste = Helligkeit (Wechselnd) • DPI + Scrollrad = Modus (Wechselnd) • DPI + Seitentaste 1 = Geschwindigkeit (Wechselnd) • DPI + Seitentaste 2 = Richtung oder Farbe (Wechselnd)

Türkçe
 Giriş Halkta tasarımı sahip MSI Clutch GM50 oyun faresini seçtiğiniz için teşekkür ederiz. Bu zarf oyun faresi, bilgisayar oyunlarında size kesinlikle zevkli ve profesyonel bir deneyim yaşatacak. Bu klavyuz, fareden en iyi biçimde yararlanmanıza yardımcı olacak yönergeler ve gösterimler sağlar; kullanmadan önce bu klavyuzu okumanız önerilir.
 Paket İçeriği • Oyun Faresi • Çok Dilli Hızlı Başlangıç Klavyuzu
 Sistem Gereksinimleri • Kullanılabilir USB bağlantı noktası bulunan bilgisayar • Windows 10/8. 1/8/7
 Teknik Özellikler • Arabirim : USB • İşletim Sistemi : Windows 10/8. 1/8/7 • Tuş Sayısı : 6 • Algılayıcı Tipi : Optik • DPI Düzeyi : 400/ 800/ 1600 (varsayılan)/ 3200/ 6400, en fazla 7200 (yazılımla) • Kablo Uzunluğu : Altın kaplama USB bağlayıcı 2 m TPE kablolu • Boyutlar : 119 x 67 x 42 mm
 Genel Bakış 1.Sol İşareti düğmesi 2.Sağ İşaret Düğmesi 3.Kaydırma Teker 4.DPI Anaharı 5.Yan Düğme 1 6.Yan Düğme 2 7.Ejderha LED'i 8.Alt Halka LED'i 9.Kayma önleyici yan kavrama
 LED Göstergelerin Ayan • DPI + Sol Düğme = Karama hızı (Döngü) • DPI + Sağ Düğme = Parlaklık (Döngü) • DPI + Kaydırma Teker = Mod (Döngü) • DPI + Yan Düğme 1 = Hz (Döngü) • DPI + Yan Düğme 2 = Yön veya Renk (Döngü)

Dansk
 Introduktion Tak fordi du valgte gaming musen med det vidunderlige design, MSI Clutch GM50, til at være din følgesvend. Dette udsgatte gaming mus vil helt sikkert give dig en dejlig og professionel oplevelse af computerspil. Denne vejledning indeholder instruktioner og illustrationer, der hjælper dig med at få mest muligt ud af musen, og det anbefales, at du læser denne vejledning, før du bruger den.
 Pakkens indehold • GAMING mus • Lynvejledning på flere sprog
 Systemkrav • PC med tilgængelig USB-port • Windows 10/8. 1/8/7
 Specifikationer • Interface : USB • Operativsystem : Windows 10/8. 1/8/7 • Antal taster : 6 • Sensortype : optisk • DPI-niveau : 400/800/1600 (standard)/3200/6400, maks. 7200 (efter software) • Kabellængde : 2 m TPE-kabel med forgyldt USB-stik • Mål : 119 x 67 x 42 mm
 Oversigt 1. Venstre knap 2. Højre knap 3. Rullehjul 4. DPI-knap 5. Sideknap 1 6. Sideknap 2 7. Dragon-lysdiod 8. Bundringssydiod 9. Antislip-sidegreb
 Justering af lysdioderne • DPI + venstre knap = udtøningshastighed (cyklus) • DPI + højre knap = lysstyrke (cyklus) • DPI + rullehjul = tilstand (cyklus) • DPI + sideknap 1 = hastighed (cyklus) • DPI + sideknap 2 = retning eller farve (cyklus)

Français
 Introduction Merci d'avoir choisi la souris de jeu au magnifique design, MSI Clutch GM50, comme compagnon. Cette superbe souris de jeu vous offrira une expérience merveilleuse et professionnelle dans les jeux PC. Ce guide fournit des instructions et des illustrations pour vous aider à profiter au maximum de la souris, aussi est-il recommandé de lire ce guide avant l'utilisation.
 Contenu de l'emballage • Souris DE JEU • Guide de l'utilisateur rapide multilingue
 Configuration requise • PC avec port USB disponible • Windows 10/8. 1/8/7
 Spécifications • Interface : USB • Système d'exploitation : Windows 10/8. 1/8/7 • Nombre de touches : 6 • Type de capteur : Optique • Niveau DPI : 400/ 800/ 1600 (par défaut)/ 3200/ 6400, max. 7200 (par logiciel) • Longueur de câble : Câble TPE 2M avec connecteur USB plaqué or • Dimension : 119 x 67 x 42 mm
 Vue d'ensemble 1.Bouton gauche 2.Bouton droit 3.Molette 4.Cnouteur DPI 5.Bouton latéral 1 6.Bouton latéral 2 7.LED Dragon 8.LED de bague inférieure 9.Poignée latérale antidérapante
 Réglage des indicateurs LED • DPI + bouton gauche = Vitesse de fondu (Cycle) • DPI + bouton droit = Luminosité (Cycle) • DPI + Molette de défilement = Mode (Cycle) • DPI + Bouton latéral 1 = Vitesse (Cycle) • DPI + Bouton latéral 2 = Direction ou couleur (Cycle)

Polski
 Wprowadzenie Dziękujemy za wybór myszy gamingowej MSI Clutch GM50 o jakże zadziwiającej i niepowtarzanej konstrukcji. Ta niesamowita mysz gamingowa z pewnością zapewni Ci niezapomniane chwile podczas grania na komputerach PC. Niniejszy podręcznik zawiera instrukcje i ilustracje, które na pewno okażą się pomocne dla pełnego wykorzystania wszystkich funkcjonalności oferowanych przez mysz. Przed rozpoczęciem użytkowania myszy zalecamy zapoznać się z treścią tego podręcznika.
 Zawartość opakowania • Mysz gamingowa • Podręcznik szybkiego startu (wersja wielojęzyczna)
 Wymagania systemowe • Komputer PC z dostępnym portem USB • Windows 10/8. 1/8/7
 Dane techniczne • Złącze : USB • System operacyjny : Windows 10/8. 1/8/7 • Liczba przycisków : 6 • Typ czujnika : Optyczny • Poziom DPI : 400/ 800/ 1600 (domyślny)/ 3200/ 6400, maks. 7200 (przy użyciu oprogramowania) • Długość kabla : 2M; kabel TPE z pozłacanym złączem USB • Wymiary : 119 x 67 x 42 mm
 Omówienie 1.Lewy przycisk 2.Prawy przycisk 3.Kółko przewijania 4.Przelazcznik DPI 5.Przycisk boczny 1 6.Przycisk boczny 2 7.Dioda LED Dragon 8.Dioda LED pierścienia dolnego 9.Uchwyt antypoślizgowy
 Regulacja wskaźników LED • DPI + lewy przycisk = szybkość przyciemniania (cykl) • DPI + prawy przycisk = jasność (cykl) • DPI + kółka przewijania = tryb pracy (cykl) • DPI + przycisk boczny 1 = szybkość (cykl) • DPI + przycisk boczny 2 = kierunek lub kolor (cykl)

Русский
 Введение Благодарим вас за выбор чудесно сконструированной игровой мыши MSI Clutch GM50 в качестве своего компаньона. Эта исключительная игровая мышь позволит вам профессионально и с удовольствием играть в компьютерные игры. В данном иллюстрированном руководстве приведены важные указания, которые помогут вам использовать мышь с максимальной эффективностью. Перед использованием мыши рекомендуется внимательно прочесть это руководство.
 Комплект поставки • Игровая мышь • Многоязычное краткое руководство
 Системные требования • ПК со свободным USB-портом • Windows 10/8. 1/8/7
 Технические характеристики • Интерфейс : USB • Операционная система : Windows 10/8. 1/8/7 • Количество клавиш : 6 • Тип датчика : оптический • Уровень DPI : 400, 800, 1600 (по умолчанию), 3200, 6400, макс. 7200 (программир.) • Длина кабеля : 2 м (ТЭП-кабель с USB-разъемом с позол. контактами) • Размеры : 119 x 67 x 42 мм
 Основные элементы 1.Левая кнопка 2.Правая кнопка 3.Колесо прокрутки 4.Кнопка DPI 5.Боковая кнопка 1 6.Боковая кнопка 2 7.СД Dragon 8.СД нижнего кольца 9.Нескользящий боковой захват
 Регулировка СД-подсветки • DPI + левая кнопка = скорость угасания (цикл. выбор) • DPI + правая кнопка = яркость (цикл. выбор) • DPI + колесо прокрутки = режим (цикл. выбор) • DPI + боковая кнопка 1 = скорость (цикл. выбор) • DPI + боковая кнопка 2 = направление или цвет (цикл. выбор)

Português
 Introdução Obrigada por escolher o rato para jogo com um design maravilhoso, MSI Clutch GM50, como sua companhia. Este rato para jogo requintado irá proporcionar-lhe uma experiência sem igual e profissional nos jogos de computador. Este guia fornece-lhe instruções e ilustrações para o ajudar a obter o máximo do rato, e recomendamos a leitura deste guia antes de o utilizar.
 Conteúdo da embalagem • Rato para JOGO • Guia de utilizador rápido com vários idiomas
 Requisitos do sistema • Computador com porta USB disponível • Windows 10/8. 1/8/7
 Especificações • Interface : USB • Sistema Operativo : Windows 10/8. 1/8/7 • Número de teclas : 6 • Tipo de sensor : Óptico • Nivel DPI : 400/ 800/ 1600 (pré-definido)/ 3200/ 6400, máx. 7200 (por software) • Comprimento do cabo : Cabo TPE 2M com conector USB banhado a ouro • Dimensões : 119 x 67 x 42 mm
 Visão geral 1.Botão esquerdo 2.Botão direito 3.Roda deslizante 4.Interruptor DPI 5.Botão lateral 1 6.Botão lateral 2 7.LED Dragon 8.LED anel inferior 9.Aderência lateral anti-deslizante
 Ajuste dos indicadores LED • DPI + Linker knop = Velocidade Fade Out (Desaparecer) (Ciclo) • DPI + Botão direito = Brilho (Ciclo) • DPI + Roda deslizante = Modo (Ciclo) • DPI + Botão lateral 1 = Velocidade (Ciclo) • DPI + Botão lateral 2 = Direção ou Cor (Ciclo)

Español
 Introducción Gracias por elegir el ratón para juegos con un diseño maravilloso, MSI Clutch GM50, para que sea su compañero. Este exquisito ratón para juegos le dará una experiencia encantadora y profesional en los juegos de PC. Esta guía proporciona instrucciones e ilustraciones para ayudarle a aprovechar al máximo el ratón y se recomienda leer esta guía antes de usarlo.
 Contenido del paquete • Ratón GAMING • Guía de instalación rápida en varios idiomas
 Requisitos del sistema • PC con puerto USB disponible • Windows 10/8. 1/8/7
 Especificaciones • Interfaz : USB • Sistema operativo : Windows 10/8. 1/8/7 • Número de teclas : 6 • Tipo de sensor : Óptico • Nivel DPI : 400/ 800/ 1600 (predeterminado)/ 3200/ 6400, máx. 7200 (por software) • Longitud del cable : Cable de 2M TPE con conector USB chapado en oro • Dimensiones : 119 x 67 x 42 mm
 Información general 1.Botón izquierdo 2.Botón derecho 3.Rueda de desplazamiento 4.Interruptor DPI 5.ótón lateral 1 6.Botón lateral 2 7.LED de dragón 8.LED anillo inferior 9.Lateral antideslizante
 Ajuste de los indicadores LED • DPI + botón izquierdo = disminuir velocidad (ciclo) • DPI + botón derecho = brillo (ciclo) • DPI + rueda de desplazamiento = modo (ciclo) • DPI + botón lateral 1 = velocidad (ciclo) • DPI + botón lateral 2 = dirección o color (ciclo)

Italiano
 Introduzione Grazie per aver scelto come compagno di gioco MSI Clutch GM50, il mouse da gioco dal meraviglioso design. Questo squisito mouse da gioco vi darà sicuramente un'esperienza di gioco per PC deliziosa e professionale. Questa guida fornisce istruzioni e illustrazioni per aiutarvi ad ottenere il massimo dal mouse, ed è consigliabile leggere questa guida prima di utilizzarla.
 Contenuto della confezione • Mouse da GIOCO • Guida rapida per l'utente multilingue
 Requisiti di sistema • PC con porta USB disponibile • Windows 10/8. 1/8/7
 Specifiche • Interfaccia : USB • Sistema operativo : Windows 10/8. 1/8/7 • Numero di tasti : 6 • Tipo di sensore : Ottico • Livello DPI : 400/ 800/ 1600 (predefinito)/ 3200/ 6400, max. 7200 (per software) • Lunghezza del cavo : Cavo TPE 2M con connettore USB placcato oro • Dimensioni : 119 x 67 x 42 mm
 Descrizione 1.Tasto Sinistra 2.Tasto Destra 3.Rotella di scorrimento 4.Interruptore DPI 5.Pulsante laterale 1 6.Pulsante laterale 2 7.LED Drago 8.LED anello inferiore 9.Presa laterale antiscivolo
 Regolazione degli indicatori LED • DPI + pulsante sinistro = Velocità dissolvenza (Ciclo) • DPI + pulsante destro = Luminosità (Ciclo) • DPI + Rotella di scorrimento = Modalità (Ciclo) • DPI + Pulsante laterale 1 = Velocità (Ciclo) • DPI + Pulsante laterale 2 = Direzione o Colore (Ciclo)

Nederlands
 Inleiding Bedankt voor het kiezen van deze gaming mouse met een schitterend ontwerp, MSI Clutch GM50, die je vergezelt. Dit uitzonderlijke toetsenbord voor gamen zal je een geweldige en professionele ervaring bieden in PC games. Deze handleiding biedt instructies en illustraties om je op weg te helpen om zoveel mogelijk uit je toetsenbord te halen en het wordt aangeraden om deze handleiding voor gebruik te lezen.
 Inhoud van het pakket • GAMING Mouse • Snelstartgids in meerdere talen
 Systeemvereisten • PC met beschikbare USB-poort • Windows 10/8. 1/8/7
 Specificaties • Interface : USB • Besturingssysteem : Windows 10/8. 1/8/7 • Aantal toetsen : 6 • Type sensor : Optisch • DPI-niveau : 400/ 800/ 1600 (standaard)/ 3200/ 6400, max. 7200(door software) • Kabellengte : 2M TPE-kabel met vergulde USB-connector • Afmetingen : 119 x 67 x 42 mm
 Overzicht 1.Knop Links 2.Knop Rechts 3.Scrollwiel 4.DPI-schakelaar 5.Zijknop 1 6.Zijknop 2 7.Dragon LED 8.Bottom Ring LED 9.Anti-slip Sidegrip
 LED Indicatoren instelling • DPI + Linker knop = Fade-out snelheid (Cyclus) • DPI + Rechter knop = Helderheid (Cyclus) • DPI + Scrollwiel = Modus (Cyclus) • DPI + Zijknop 1 = Snelheid (Cyclus) • DPI + Zijknop 2 = Richting of kleur (Cyclus)

Norsk
 Innledning Takk for at du valde den veldesigna spillmusea MSI Clutch GM50, som din følgesvein. Denne utsøkte spillmusa vil sikkert gi deg ein herleg og professionell oppleving i PC-spill. Denne rettleinga gir instruksjonar og illustrasjonar som hjelper deg med å få mest mogleg ut av musa, og ein anbefalar å lese denne handboka før du brukar ho.
 Pakkeinnhold • GAMING-mus • Fleirspråkleg brukerhandbok

ПРИЛОЖЕНИЕ К РУКОВОДСТВУ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

1	Оборудование	Компьютерная мышь
2	Модель Маркетинговое наименование	GM50 CLUTCH GM50
3	Торговая марка	<i>msi</i> [®]
4	Назначение	Наушники часто применяются в быту и в профессиональной деятельности для речевой связи и прослушивания музыки и речи, когда необходима мобильность или звукоизоляция от окружающего пространства.
5	Технические характеристики	Приведены в Руководстве Пользователя
6	Изготовитель, Адрес Изготовителя	MICRO-STAR INT'L CO., LTD. No. 69, Lide Street, Zhonghe District, New Taipei City 235, Taiwan (R.O.C.)
7	Страна производства	Китай
8	Соответствует ТР ТС	ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»
9	Единый знак обращения продукции на рынке	EAC
10	Правила и условия безопасной эксплуатации	Приведены в Руководстве Пользователя

11	Правила и условия монтажа	Устройство не требует какого-либо монтажа или дополнительной фиксации.
12	Правила и условия хранения	Устройство должно храниться в сухом помещении. Устройство требует бережного обращения, оберегайте его от воздействия пыли, грязи, ударов, влаги, огня и т.д.
13	Правила и условия перевозки	Изделие рекомендуется транспортировать в оригинальной упаковке.
14	Правила и условия реализации	Без ограничений
15	Правила и условия утилизации	По окончании срока службы оборудования, пожалуйста, свяжитесь с авторизованным сервисным центром MSI, чтобы получить информацию о его утилизации. Техническая поддержка MSI Горячая линия: 8 800 700 77 08 Для Москвы: +7 (495) 981 45 09 E-mail: rusupport@msi.com
16	Действия при неисправности оборудования	1. Убедитесь, что устройство подключено правильно 2. Убедитесь, что соответствующий порт компьютера работает. Попробуйте использовать другой порт.

17	Гарантия	1. На устройство распространяется гарантия сроком на один год с момента покупки изделия, но не более двух лет с даты производства. 2. Для гарантийного обслуживания Покупателю необходимо обратиться в магазин по месту покупки изделия. 3. Гарантия действительна только при наличии чека от места покупки. 4. Комплектность и внешний вид изделия проверяются Покупателем при получении товара в присутствии персонала фирмы. Послепродажные претензии по укомплектованности и внешнему виду не принимаются. 5. Основанием для гарантийного обслуживания служит документ, подтверждающий покупку изделия на территории России (товарный и кассовый чек, накладная и т.п.). Гарантия не распространяется на неисправности, вызванные следующими причинами: 1. Нарушение условий эксплуатации и хранения. 2. Механические повреждения (падение, удар, нарушение сохранности крепежных соединений корпуса, наличия следов вскрытия на внешней поверхности товара) 3. Попадание внутрь изделия посторонних предметов, веществ, жидкостей, насекомых. 4. Ремонт изделия неуполномоченными лицами. 5. Повреждение изделия в результате стихийных бедствий.
----	----------	---

18	Месяц и год изготовления	Дата производства указана на наклейке упаковочной коробки и на самом продукте
19	Юридическое лицо, осуществляющее действия от имени Изготовителя при оценке соответствия и выпуске в обращение продукции на территории Евразийского Экономического Союза (ЕАЭС), а также ответственное за несоответствие продукции требованиям технических регламентов Таможенного союза, технических регламентов ЕАЭС	ООО «ЭмЭсАй Компьютер» 127273, г. Москва, Березовая аллея, 5А стр. 7, офис 307А Телефон: +7 (495) 981-4509 Факс: +7 (495) 981-4508

